

Bruxelles, 22 mai 2024
(OR. en)

Dosare interinstituționale:
2024/0119(NLE)
2024/0117(NLE)

10084/24
ADD 1

PECHE 191
UK 83
N 40

NOTĂ DE ÎNȘOȚIRE

Sursă:	Secretara Generală a Comisiei Europene, sub semnătura dnei Martine DEPREZ, Directoare
Data primirii:	22 mai 2024
Destinatar:	Dna Thérèse BLANCHET, Secretară Generală a Consiliului Uniunii Europene
Nr. doc. Csie:	COM(2024) 213 final
Subiect:	ANEXE la Propunerea de REGULAMENT AL CONSILIULUI de modificare și de rectificare a Regulamentului (UE) 2024/257 de stabilire, pentru anii 2024, 2025 și 2026, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit din Uniune, în anumite ape din afara Uniunii, și a Regulamentului (UE) 2023/194 de stabilire, pentru anul 2023, a acestor posibilități de pescuit

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul COM(2024) 213 final.

Anexă: COM(2024) 213 final



COMISIA
EUROPEANĂ

Bruxelles, 22.5.2024
COM(2024) 213 final

ANNEXES 1 to 2

ANEXE

la

Propunerea de

REGULAMENT AL CONSILIULUI

de modificare și de rectificare a Regulamentului (UE) 2024/257 de stabilire, pentru anii 2024, 2025 și 2026, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit din Uniune, în anumite ape din afara Uniunii, și a Regulamentului (UE) 2023/194 de stabilire, pentru anul 2023, a acestor posibilități de pescuit

ANEXA I

Regulamentul (UE) 2024/257 se modifică și se rectifică după cum urmează:

Anexele IA, IB, ID, IK și VI la Regulamentul (UE) 2024/257 se modifică și se rectifică după cum urmează:

(1) În anexa IA partea A, tabelul 2 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 2			
Specia:	Hamsie	Zona:	9 și 10; apele Uniunii din zona CECAF 34.1.1
	<i>Engraulis encrasicolus</i>		(ANE/9/3411)
Spania	pm	(1)	TAC analitică
Portugalia	pm	(1)	
Uniune	pm	(1)	
TAC	pm	(1)	
(1)	Această cotă poate fi pescuită doar între 1 iulie 2024 și 30 iunie 2025.		

”

(2) În anexa IA partea A, tabelul 17 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 17			
Specia:	Polac	Zona:	8a, 8b, 8d și 8e
	<i>Pollachius pollachius</i>		(POL/8ABDE.)
Spania	163	(1)	TAC analitică
Franța	796	(1)	
Uniune	959	(1)	
TAC	959	(1)	
(1)	Atunci când sunt capturile sunt efectuate de nave de pescuit care utilizează: (i) toate tipurile de traule de fund (OTB, OTT, PTB, TBB, TBN, TBS și TB); (ii) toate tipurile de seine (SSC, SDN, SPR, SV, SB și SX) și (iii) toate setcile și capcanele fixe (GTR, GNS, GNC, FYK, FPN și FIX), exclusiv pentru capturi accidentale. Pentru aceste nave, pescuitul direcționat nu este autorizat în cadrul acestei cote. Capturile accidentale ale acestor nave se raportează separat (POL/*8ABDE-BC).		

”

(3) În anexa IA partea B, tabelul 77 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 77

Specia:	Crevete nordic <i>Pandalus borealis</i>	Zona:	3a (PRA/03A.)
Danemarca	pm (1)	TAC analitică	
Suedia	pm (1)	Articolul 3 alineatele (2) și (3) din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică	
Uniune	pm (1)	Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică	
TAC	pm (1)		
(1)	Această cotă poate fi pescuită doar între 1 iulie 2024 și 30 iunie 2025.		

”

(4) În anexa IA partea B, tabelul 79 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 79

Specia:	Crevete nordic <i>Pandalus borealis</i>	Zona:	apele norvegiene la sud de 62° N (PRA/4N-S62)
Danemarca	pm	TAC analitică	
Suedia	pm	(1)	Articolul 3 alineatele (2) și (3) din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică
Uniune	pm	Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică	
TAC	Nu se aplică		
(1)	Capturile accidentale de cod, eglefin, polac, merlan și cod saithe se deduc din cotele alocate pentru aceste specii.		

”

(5) În anexa IA partea B tabelul 103, nota de subsol 1 se înlocuiește cu următorul text:

”

⁽¹⁾ Condiție specială: în limitele acestor cote, în următoarele zone nu se pot pescui cantități mai mari decât cele indicate mai jos.

	3a (MAC/*03A.)	apele Regatului Unit și apele Uniunii din zonele 3a, 4b și 4c (MAC/*3A4BC)	4b (MAC/*04B.)	4c (MAC/*04C.)	apele Regatului Unit și apele internaționale din zonele 2a, 5b, 6, 7, 8d, 8e, 12 și 14 (MAC/*2AX14)
--	-------------------	---	-------------------	-------------------	--

Belgia	0	0	0	0	286
Danemarca	0	4 130	0	0	9 774
Germania	0	0	0	0	298
Franța	0	490	0	0	899
Țările de Jos	0	490	0	0	905
Suedia	0	0	390	10	2 741
Uniune	0	5 110	390	10	14 903

”

(6) În anexa IA partea B, tabelul 113 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 113			
Specia:	Șprot și capturi accidentale asociate <i>Sprattus sprattus</i>	Zona:	3a (SPR/03A.)
Danemarca	pm (1)(2)(3)	TAC analitică	
Germania	pm (1)(2)(3)		
Suedia	pm (1)(2)(3)		
Uniune	pm (1)(2)(3)		
TAC	pm (2)		
(1)	Până la 5 % din cotă poate consta în capturi accidentale de merlan și de eglefin (OTH/*03A.). Capturile accidentale de merlan și de eglefin scăzute din cotă în conformitate cu prezenta dispoziție și capturile accidentale de specii scăzute din cotă în temeiul articolului 15 alineatul (8) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 nu depășesc, în total, 9 % din cotă.		
(2)	Această cotă poate fi pescuită doar între 1 iulie 2024 și 30 iunie 2025.		
(3)	Se pot realiza transferuri din cadrul acestei cote către apele Regatului Unit și apele Uniunii din zonele 2a și 4. Cu toate acestea, orice transfer de acest gen trebuie comunicat în prealabil Comisiei și Regatului Unit.		

”

(7) În anexa IA partea B, tabelul 114 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 114			
Specia:	Șprot și capturi accidentale asociate <i>Sprattus sprattus</i>	Zona:	apele Regatului Unit și apele Uniunii din zona 4; apele Regatului Unit din zona 2a (SPR/2AC4-C)
Belgia	pm (1)(2)	TAC analitică	

Danemarca	pm	(1)(2)
Germania	pm	(1)(2)
Franța	pm	(1)(2)
Țările de Jos	pm	(1)(2)
Suedia	pm	(1)(2)(3)
Uniune	pm	(1)(2)
Norvegia	pm	(1)
Insulele Feroe	pm	(1)(4)
Regatul Unit	pm	(1)
TAC	pm	(1)

(1) Cota poate fi pescuită doar între 1 iulie 2024 și 30 iunie 2025.

(2) Până la 2 % din cotă poate consta în capturi accidentale de merlan (OTH/*2AC4C). Capturile accidentale de merlan deduse din cotă în temeiul prezentei dispoziții și capturile accidentale de specii deduse din cotă în temeiul articolului 15 alineatul (8) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 nu depășesc, în total, 9 % din cotă.

(3) Inclusiv uvă.

(4) Poate conține maximum 4 % capturi accidentale de hering.

”

(8) În anexa IA partea B, tabelul 115 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 115			
Specia:	Șprot	Zona:	7d și 7e
	<i>Sprattus sprattus</i>		(SPR/7DE.)
Belgia	pm	(1)	TAC analitică
Danemarca	pm	(1)	
Germania	pm	(1)	
Franța	pm	(1)	
Țările de Jos	pm	(1)	
Uniune	pm	(1)	
Regatul Unit	pm	(1)	
TAC	pm	(1)	

(1) Cota poate fi pescuită doar între 1 iulie 2024 și 30 iunie 2025.

”

(9) În anexa IA partea B, tabelul 123 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 123		
Specia:	Pește industrial	Zona: apele norvegiene din zona 4 (I/F/04-N.)
Suedia	800 ⁽¹⁾⁽²⁾	TAC de precauție
Uniune	800	
TAC	Nu se aplică	
(1)	Capturile accidentale de cod, eglefin, polac, merlan și cod saithe se deduc din cotele alocate acestor specii.	
(2)	Condiție specială: din care maximum următoarea cantitate de stavrid (JAX/*04-N.):	
	400	

”

(10) În anexa IB, tabelul 23 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 23		
Specia:	Sebastă <i>Sebastes spp.</i>	Zona: apele internaționale din zonele 1 și 2 (RED/1/2INT)
Uniune	6 000 ⁽¹⁾	TAC analitică
		Articolul 3 alineatele (2) și (3) din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică
TAC	Nu se aplică	Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică
(1)	Se poate pescui numai în perioada 1 iulie-31 decembrie. Navele de pescuit își limitează capturile accidentale de sebastă în cadrul altor activități de pescuit la maximum 1 % din captura totală reținută la bord	

”

(11) În anexa ID, tabelul 12 se înlocuiește cu următorul text:

”

Tabel 12		
Specia:	Ton roșu <i>Thunnus thynnus</i>	Zona: Oceanul Atlantic, la est de 45° V, și Marea Mediterană (BFT/AE45WM)
Cipru	pm ⁽⁴⁾	TAC analitică
Grecia	pm	Articolul 3 alineatele (2) și (3) din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică
Spania	pm ⁽²⁾⁽⁴⁾	Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică
Franța	pm ⁽²⁾⁽³⁾⁽⁴⁾	

Croația	pm	(6)
Italia	pm	(4)(5)
Malta	pm	(4)
Portugalia	pm	
Alte state membre	pm	(1)
Uniune	pm	(2)(3)(4)(5)
TAC	pm	(1)

(1) Cu excepția Ciprului, a Greciei, a Spaniei, a Franței, a Croației, a Italiei, a Maltei și a Portugaliei și exclusiv drept capturi accidentale. Capturile care urmează să fie deduse din această cotă comună se raportează separat (BFT/AE45WM_AMS).

(2) Condiție specială: în cadrul acestei TAC, următoarele limite de captură și următoarea repartizare între statele membre se aplică capturilor de ton roșu cu greutatea/lungimea cuprinse între 8 kg/75 cm și 30 kg/115 cm efectuate de navele menționate în anexa VI punctul 1 (BFT/*8301):

Spania	pm
Franța	pm
Uniune	pm

(3) Condiție specială: în cadrul acestei TAC, următoarele limite de captură și următoarea repartizare între statele membre se aplică capturilor de ton roșu cu greutatea de cel puțin 6,4 kg sau cu lungimea de cel puțin 70 cm efectuate de navele menționate în anexa VI punctul 1 (BFT/*641):

Franța	pm
Uniune	pm

(4) Condiție specială: în cadrul acestei TAC, următoarele limite de captură și următoarea repartizare între statele membre se aplică capturilor de ton roșu cu greutatea/lungimea cuprinse între 8 kg/75 cm și 30 kg/115 cm efectuate de navele menționate în anexa VI punctul 2 (BFT/*8302):

Spania	pm
Franța	pm
Italia	pm
Cipru	pm
Malta	pm
Uniune	pm

(5) Condiție specială: în cadrul acestei TAC, următoarele limite de captură și următoarea repartizare între statele membre se aplică capturilor de ton roșu cu greutatea/lungimea cuprinse între 8 kg/75 cm și 30 kg/115 cm efectuate de navele menționate în anexa VI punctul 3 (BFT/*643):

Italia	pm
Uniune	pm

(6) Condiție specială: în cadrul acestei TAC, următoarele limite de captură și următoarea repartizare între statele membre se aplică capturilor de ton roșu cu greutatea/lungimea cuprinse între 8 kg/75 cm și 30 kg/115 cm efectuate de navele menționate în anexa VI punctul 3 în scopul creșterii (BFT/*8303F):

Croația	pm
Uniune	pm

22

(12) În anexa IK tabelul 1, nota de subsol 1 se înlocuiește cu următorul text:

”

- (1) Zonă delimitată:
- la sud de paralela de 36° 00' S,
 - la est de meridianul de 49° 00' E,
 - la vest de meridianul de 40° 00' E,
 - la nord de zonele economice exclusive adiacente.

”

(13) În anexa IK tabelul 2, nota de subsol 1 se înlocuiește cu următorul text:

”

- (1) Zonă delimitată:
- la nord de paralela de 44° 00' S atunci când se află la vest de 44° 09' E și de paralela de 43° 30' S atunci când se află la est de 44° 09' E,
 - la sud de paralela de 45° 00' S,
 - la vest și la est de zonele economice exclusive adiacente.

”

(14) În anexa IK tabelul 3, nota de subsol 1 se înlocuiește cu următorul text:

”

- (1) Zonă delimitată de următoarele coordonate:

Punct	Latitudine	Longitudine
1	52°50'00"S	80°00'00"E
2	55°00'00"S	80°00'00"E
3	55°00'00"S	85°00'00"E
4	52°50'00"S	85°00'00"E

”

(15) În anexa VI, punctul 6 se înlocuiește cu următorul text:

”

6. Capacitatea maximă de creștere și de îngrășare a tonului roșu pentru fiecare stat membru și volumul maxim al intrărilor de ton roșu sălbatic capturat pe care fiecare stat membru îl poate repartiza fermelor sale piscicole din estul Oceanului Atlantic și din Marea Mediterană

Tabelul A

Capacitatea maximă de creștere și de îngrășare a tonului		
	Număr de ferme	Capacitate (în tone)
Grecia	pm	pm
Spania	pm	pm
Croația	pm	pm
Italia	pm	pm
Cipru	pm	pm
Malta	pm	pm
Portugalia	pm	pm

Tabelul B

Volumul maxim al intrărilor de ton roșu sălbatic capturat (în tone)	
Grecia	pm
Spania	pm
Croația	pm
Italia	pm
Cipru	pm
Malta	pm
Portugalia	pm

”

Anexa I la Regulamentul (UE) 2024/257 se modifică după cum urmează:

- (16) Se introduce următoarea anexă IM:

ANEXA IM**ZONA CONVENȚIEI NPFC****Tabel 1**

Tabel 1							
Specia:	Macrou de Pacific (<i>Scomber japonicus</i>)		Zona: zona Convenției NPFC				
Uniune	6 000	(2)(3)(4)	TAC de precauție				
Părțile contractante la NPFC, inclusiv Uniunea	94 000	(1)(2)(3)	Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică				
TAC	Nu se aplică						
(1)	Condiție specială: în cadrul acestei limite de captură, următoarele nave nu pot pescui cantități mai mari decât cele indicate mai jos:						
	<table><tr><td>Traulere* (MAS/NPFC-TR)</td><td>Nave de pescuit cu plase-pungă* (MAS/NPFC-PS)</td></tr><tr><td>14 000</td><td>80 000</td></tr></table>	Traulere* (MAS/NPFC-TR)	Nave de pescuit cu plase-pungă* (MAS/NPFC-PS)	14 000	80 000		
Traulere* (MAS/NPFC-TR)	Nave de pescuit cu plase-pungă* (MAS/NPFC-PS)						
14 000	80 000						
	* În termen de două zile de la data publicării avizului secretarului executiv al NPFC care indică faptul că utilizarea acestor limite de captură a atins 95 %, activitățile de pescuit din cadrul acestor limite de captură vor fi închise de către părțile contractante la NPFC, inclusiv, în cazul Uniunii, de către Comisie.						
(2)	Un singur trauler care arborează pavilionul unui stat membru este autorizat să pescuiască macrou de Pacific în orice moment.						
(3)	Navele de pescuit ale Uniunii cu un tonaj brut de peste 10 000 de tone nu sunt autorizate să pescuiască macrou de Pacific.						
(4)	Capturile din cadrul acestei cote se raportează separat (MAS/NPFC-EU).						

ANEXA II

Regulamentul (UE) 2023/194 se rectifică după cum urmează:

Anexa IA partea D la Regulamentul (UE) 2023/194 se înlocuiește cu următorul text:

”

PARTEA D

Specii de adâncime

(1) Rechini de adâncime

Denumirea științifică	Codul alfa-3	Denumirea comună
<i>Apristurus</i> spp.	API	Rechini-pisică de adânc
<i>Centrophorus</i> spp. ¹	CWO	Specii de rechini porc-de-mare
<i>Centroscyllium fabricii</i>	CFB	Câine-de-mare negru
<i>Centroscymnus coelolepis</i> ²	CYO	Rechin portughez
<i>Centroscymnus crepidater</i>	CYP	Rechin negru
<i>Chlamydoselachus anguineus</i>	HXC	Rechin gulerat
<i>Dalatias licha</i> ³	SCK	Rechin focă
<i>Deania calcea</i> ⁴	DCA	Câine-de-mare abisal
<i>Etmopterus princeps</i>	ETR	Marele rechin lanternă
<i>Etmopterus spinax</i>	ETX	Sagri negru
<i>Galeus melastomus</i>	SHO	Rechin-pisică

¹ Se aplică, de asemenea, rechinului catifelat (*Centrophorus squamosus*) în apele Uniunii și în apele Regatului Unit din diviziunea ICES 2a și din subzona ICES 4.

² Se aplică, de asemenea, în apele Uniunii și în apele Regatului Unit din diviziunea ICES 2a și din subzona ICES 4.

³ Se aplică, de asemenea, în apele Uniunii și în apele Regatului Unit din diviziunea ICES 2a și din subzona ICES 4.

⁴ Se aplică, de asemenea, în apele Uniunii și în apele Regatului Unit din diviziunea ICES 2a și din subzona ICES 4.

Denumirea științifică	Codul alfa-3	Denumirea comună
<i>Galeus murinus</i>	GAM	Rechin-câine islandez
<i>Hexanchus griseus</i>	SBL	Rechin cu bot turtit și șase fante branhiale
<i>Oxynotus paradoxus</i>	OXN	<i>Oxynotus paradoxus</i>
<i>Scymnodon ringens</i>	SYR	<i>Scymnodon ringens</i>
<i>Somniosus microcephalus</i>	GSK	Rechin de Groenlanda

(2) Pisici de mare de adâncime (*Rajiformes*)

Denumirea științifică	Codul alfa-3	Denumirea comună
<i>Raja fyllae</i>	RJY	Vulpe-de-mare rotundă
<i>Raja hyperborea</i>	RJG	Vulpe-de-mare nordică
<i>Raja nidarosiensis</i>	JAD	<i>Raja nidarosiensis</i>

(3) Himere de adâncime (*Chimaeras*)

Denumirea științifică	Codul alfa-3	Denumirea comună
<i>Chimaera monstrosa</i>	CMO	Himeră
<i>Chimaera opalescens</i>	WCH	<i>Chimaera opalescens</i>
<i>Harriotta haeckeli</i>	HCH	<i>Harriotta haeckeli</i>
<i>Harriotta raleighana</i>	HCR	Himeră de Pacific cu bot lung
<i>Hydrolagus affinis</i>	CYA	<i>Hydrolagus affinis</i>
<i>Hydrolagus lustanicus</i>	KXA	<i>Hydrolagus lusitanicus</i>
<i>Hydrolagus mirabilis</i>	CYH	Himeră cu ochii mari

Denumirea științifică	Codul alfa-3	Denumirea comună
<i>Hydrolagus pallidus</i>	CYZ	<i>Hydrolagus pallidus</i>
<i>Rhinochimaera atlantica</i>	RCT	Himeră-cuțit de Atlantic

”